

Eatwefch u Awifes.

63. *gada=gahjums.*

Part. 6.

Trefschdeena, 8. (20.) Februar.

1884.

Nebaltna adresa: Pastor J. Weide, in **Grobin**, Kurland. — Etspedizija Besthorn kga grahmatu bode Zelgawā.

Mahditas: No eekhsenemhm. No ahsemehm. Wisjaunakahs sinas. Us bjeles-
zela. Stahds wahrods ic. Aribilbe. Sudinaschanas.

Reelfscheinm.

Pehterburga. „Now. Wr.“ fino, ta efot nospreests, turpmak
wairš neweena feweescha nepeenemt telegrafa deenestā.

Slawenais Kreewu weh sturneek Rostomarow 25. Jan
warî Pehterbûrgâ us Newskij-Prospektâ tizis fabrankts no famanahm,
tâ ka pasaudejis famanu. Bee tuwakas apskatishanas israhdijects, ka
tibas pahrlauftas un ari kreifais waigs un labâ aufs stipri nodrahesti.

Baltijas d'selsszela eerehdneem, tikkab teem, kas jau
stahw deenestâ, ta ari teem, kuri turpmak eestahfes, buhschot eksams
jataifa Kreewu walodâ.

Walts-padomes ložeklis Kowalewskis nomiris Pehterburgā 1. Februari.

Wilnas generalgubernatora kancelejas direktors, ihstenais štahtrahts barons Grewenizs, kā „Wald. Webstnei“ išsludināts, 28. Janvāri ezelts par eelschleetu ministra kancelejas direktoru.

Pee eekfleecetu ministerijas, kā Kreewu Pehterburgas
awise dsirdejusi, schini mehnesi eezelschot komisiju, kurai pilsehtu li-
kumi buhschot jahyrluhko un jahyrspreesch, kahdā sinā tee buhtu
jahrlabojami.

Kronsfhtates pilsehtas dome nodarbojotees ar projektu, saweenot s̄ho pilsehtu ar Oranijenbaumu zaur milsu tiltu, kas $7\frac{1}{2}$ werstes gaxumā buhtu buhwejamā pahr juhru, kas schihs diwi pilsehtas schlik weenu no otras. Buhwes isdewums aprehkinahits us 16 milj rubles.

Generalleitnants v. Richters tagad jau pilnigi atweselo-
jies no fahvehm, so dabuja jaur nelaimiag kriteenu.

Grahfs P. A. Walujews esot isredsehts par fuhtni Parisé.

No nodoschana hm par sem i (desetiav naudas) pagahjuscha gadā preeskch walsts lahdē eenahzis 7 milj. 647 tuhkf. 312 rubli. Bet pehz Wisaugstaki apstiprinata walsts-padomes spreeduma no 17. Janwara schi nodoschana tika pa-augstinata, ta ka no minas tagad walsts lahdē eenahks 11 milj. 650 tuhkf. 246 rubli. Schi nodoschana pawairoschana bijusi waijadfiga pa dalai tamdehs, ka galwas nauda preeskch daschahm schirkrahm schai gadā tilkusi atzelta, pa dalai tamdehs, ka walsts waijadfigas wairojuscha.

„Waldibas Wehstnefis“ iſſludina Aſkaspijas pahrvald-neeka telegramu Keisara Majestetei, kas laiſts iſ Aſkabadas 31. Janvarī, un kura teek ſinots, ka tai paſchā deenā Merwes Turkmeni tschetru ziſchu lani un 24 pilnwarneeki, pa weenam no iſ 2000 ti-bitkahm, pilnigi peenehmufchi Kreewu Keisara pawalſtneezibu, to zaur ſwehreſtibu apſtiprinadami preeſch ſewis un wiſas Merwes tautas. Uſ tahdu nodomu Merwes Turkmeni nahlufchi, ka lani un pilnwarneeki apleezinaja, zaur atſihſchanu, ka wiſi paſchi neſpehjot waldiht, un ka zaur Kreewu Keisara ſtipru waldbiu Merwē kahrtiba eeveeſchotees un nodibingschotees. — Tahlač „Waldibas Wehſtnefis“ iſſludina Wiſaugſtaki apſtiprinato walſis-padomes ſpreedumu, pehz kura par dſehreenu pahrdoschanu iſ walejeem traukeem tagad jamalsā pir-mahs ſchēras, piſtektas 200 rubl., un otrahs un treſchahs ſchēras weetās — 100 rubl. Lihds ſchim preeſch 1884. gada pahrač eemal-fata nauda teek atmaksata.

Visleelako nodoschanu malkataji esot tabakas tirgotaji Asmolows (Rostowā pee Dona) un Bogdanows un beedrs (Pehterburgā); pirmais andeles nams pagahjuščā gadā par bandrolehm famalksajis 1 milj. 300 tuhfsi. rubl. un pehdejais 1 milj. 200 tuhfsi. rublu.

Var semakahm laukfaim neezi bas skolahm jauns likums isfludinahts schinis deenās. — Schihs skolas war tilt dibinatas tik pat no semstiwhm, pagasteem, kā arī no privat-personahm. Waldiba preeksh latras tāhdas skolas mašā 3500 rublu palihdsibas par gadu, un bes tam wehl dod semes lihds 500 desetimū. Schihs skolas stahw sem domenu ministerijas usraudisibas un teik atklahtas ar schihs ministerijas attauju.

Kahda Kreewu awise isrehkinaju si, ka prozentos no kapitala, ko Kreewijä issuhta pa pastu, ik gadus saude libds 15 milj. rublu. Tamdehl esot nodomahts, wifas pilsehtas eetaisht walstibankas saru-bankas.

Zelgawa. Kahds jauns zilwels aiswinu nedes sinuja polizejai, ka winam waijabsejis aisnest ap pulksten 7eem wakara kahdai skroderenei, kas dsihwojot aif Csara wahrteem, 20 rublu noudas. Kad nu to tai brihdi ne-atradis mahja, winsch apnehmees usgaidiht, im tamdeht pastlaigajees pa Csara celas beidhamo galu schurp un turp. Tiks bijis nonabi; s pç Willä-Medema wahrteem, te tam usklupuschi plegos diwi tehwini. Weeno aisspeedit ar labatas drachni winam muti; tad eerahwuschti to dahrsä, nosfweeduschti gar semi un atnehimuschti nandu, pulksteni un gredsenus. — Usbruezens notizis peepeschti un wakars bijis tumfchs; tavehz winsch nepastnis laupitajus.

Führmanis Sch. peetur aiswaiku peektdeen, pullsten 10ds wakarā, sawu firgu pee kahda schenka, kas atrodahs pee Dobeles wahrteem, un grib padsirdinaht to. Knapi eesfahjis pildiht spanni ar uhdeni, winsch dsird, ka kahds aisbrauz wina firgu. Us führmana kleedseenu, lai ker sagli, saldati, kas apvalteja tuwejo kasarmu, pefleidsahs un fäkehra blehdi. Kä rahdahs, saldati buhs labi pameelousjichi firgu sagli, jo tam ir daschias leelas bruhzē. Saglis peeder pee Lihwes-Behrses pagasta.

Kahda kundse atra da preeskch daschahm deenahm aif Masa-
jeem wahrteem, us plawas, maifu ar 6 dsihwahm wistahm. Wina
nodewa atradumu polizejai. — Ultra stabs wistas bij sagtas nakti
preeskch tam is Franka kga muischinas. Polizeja atdewa sagtahs wi-
stas ibvaschneekam.

Sete Jansohn is Roma s nabagu nama atrada 25. Janwarf sch. g. us koleera lapeen masu behrninau, kas bij apkahripts ar jaun-usraku semi. Ismeljejot atrada, ka masinais breesmigā wihsē nogalinahts. Winam bij kreisā roka pee pleza pahrlausta un falkis farkans, it kā noskrejiis ar asinibm.

Kur semes akzises waldes 3. eezirkna rafstu un grahmatu wedejs, titular-rahts Kunstiens, par 35 gadu ushihtigu deenestu dabu-
jus 4. klases Vladimira ordni.

Kursemes kameralt-teefa issludina „Kurs. gub. awisê“, ka — pehz ahrlahrtigo nodoschanu departemente zirkulara no 3. Janwara 1884. g. № 1705 — preelsch semneeku luhgumu raksteem de h̄t pahrrakstifchanas pee ziteem pagasteem (bet ne wis ari pee zitahm fahrtahm), un tapat ari preelsch schini lectâ isdodameem spreenduma raksteem — schtempelu mafsa naw javrasa.

Dobele. Turenēs laukfaimneezibas heedriba, kā „Ītgai f. St. u. L.” sino, gribot nahnoschā Septemberi Dobele išrihkot laukfaimneezibas lopu un raschojumu iſstahdi.

If Leel-Wirzawas. Turenas Kublu mahjās notizis schahds behdigs atgadijums: Pee Ogleijas peederigs Mikelis R., 19 g. wezs, nositis ar zirwi 25. Janwari sch. g. sawu darba beedri Zehlabu B. — Slepklawiba zehlusees is pahrleekahm duftmahm, jo abi minetee zil-weli, weenās mahjās dsihwodami, newarejuschi labi fatikt. Mintajā deenā R. un B. sabgejuschi masku. Abu starpā strihdus iszeh-lees, tamdehl la R.-nedarijis tà, là B. gribejis. Strihdus beidsees, un lihds ar to — ari zilwela dsihwiba.

Meshotnes krafschanas lahde, kas preeksch gada laika usfahla sawu darboschanos, schini sawâ pirmajâ gadâ apgrofisju pawišam 18 tubkst. rublu. Winai schai laikâ bijis simts beedru, un latres beedrs, eemalkadam s 25 rubli beedru makšas, pelnijis 16 proz.

No Kandawas. Kufschu Behrsu krodsineeks eebräuaz preefsch Seemas-swehtkeem Kandawā, scho to eepirk. Kamehr prezí sapehr, luhs bodneeka puiku, sirgu un ratus usskatiht, jo metahs jau nowakares un paleek labi tumſchs. Tè peenahk sweschs zilweks, atgruhsch sehnu nost, eesehschahs mudigi ratōs, usschauj sirgam un laisch projam. Sehns eestreij blaudamees, ka sirgs aibraukts. Krodsineeks ar bodneeku ahrā iſgahjuſchi tik dsird ratus norihbam. Krodsineeks atteiz: kamehr zitu sirgu dabusim un tad pakat dſihſimees, buhs jau saglis gabalā, jo mans sirgs leels ſtrehejſ. Ta tad krodsineekam lihds 300 rublu ſlahde notikuſi. — Kahdam zitam faimneekam Saldus apgabalā pehrn ruden' 3 sirgus nosog. Brozenu muishas rentineeks tam 1 sirgu eefchinko. Ar to aifwed us fudmalahm maſamo. Mahjās brauzot peetura pee lahdas bodes — Saldū. Kamehr tur ee-eet, kaut fo noſirk, saglis aibrauz sirgu ar wiſu weſmu. Wehlā nakti nakti waltneeks aplahrt ſtaigadams eerauga, ka weens wiherelis par dauds ſawu lopinu fit. Waltneeks uſfauz: "Waj ta sirgs jamoza? Pag". Tevi nodoschu lopu aifſtahwefchanas beedribai, lai Tevi apſtrahpē!" Wihrs reds, ka nebuhs labi, laisch leelus walā un atſtahj sirgu ar wiſu weſmu. Otrā deenā dabuja faimneeks ſawu zetorto nosagto sirgu. — Bits faimneeks, tam mahjās ſlima faimneze, aibrauz us Saldū pehz daktera. To pahrwediſ un atkal aifwedis, peefeen sirgu apteeka durwju preefschā, gaididams, kamehr sahles fataiſhs. Tè saglis ſlaht un aibrauz sirgu projam. — Atkal zits faimneeks no Saldus us mahjahm jahdams peefeen sirgu krogus loga preefschā un luhs behrnu meitu, lai to apſkatahs. Us weenreis behrnu meita fauz: "Saimneek", faimneek", eita ahrā, weens raiſa Juſhu sirgu waſa!" Kamehr faimneeks iſſkreij, jau saglis ſirga muſurā un pa tumſu drihs eejahj beeaſā, aklā meschā. — Zelgawas ſuhrmanis wed ar 4 ſirgeem kahda nomiruſcha lunga likli lihds Zelgawas baſnizai. Ne wiſai tahtu no baſnizas zelſch paſchaurs un d'ifti nole-dojees. Fuhrmanim bail, ka ſirgi gruhſtadamees ne-eegruehſch ratus ar likli grahwī. Wiaſch weenu ſirgu atjuhds un to peefeen ratu pakatā. Kamehr likli par nowakarehm baſnizā eeneſ un tur noleek, tamehr atjuhgtais ſirgs nosagts.

Aisterē, Grobinas aprinkī, pasta stanžīja atwehrta 1. Februāri,
kur peenems un isdos wifadu korespondenziju.

Leepaja. Leepaja schogad esot 54 pirmahs un 187 otrahs gildes tirgotaji; 1883. g. bij 50 pirmahs un 190 otrahs gildes tirgotaju. Ta tad schogad tur 1 tirgotajs masak. — Tahlač siro, ka Leepaja ledū wairs newarot dabuht, un tamdehk fahkot luhkotees tahlač. Weitlandts, Leepajas weselibaš nama nomneeks, sawu ledū pagahdajis is Behnes, no kurenēs daschi wagoni ledus jau peenahku-fchi. Generalis D. v. Lilienselds, Aisputes pils muishas leelā bruh-scha ihpaschneeks, ar twaikoni ledū parakstijees is Norwegijas, un schinis deenās kugi jau gaidot Leepaja. Ari ziti ledū laikam pagah-dashotees is ahrsemehm. Isdewumi sinams, zaur to gan leelaki; bet ko lai dara, kad zitadi nesun ka lihdsetees.

No Sunakstes. „Kahdam Sunakstes draudses lozelīm“ ir patiņees „Teešu Wehstnescha“ 7. nummura (1883. g.) kreetni pame-
ločees un raudsīht ar fchahdeem melineem līkt nowahrtā Sunakstes draudses jaukos behrnu svehtkus. — Jauns, gauscham jauns un ne-
isweizigs rakstneezibā schis teizamais goda wihrs gan ir, to leezīna wihs wina wahjais gara raschojums, kas gan buhs wina pirmais mehginqajums rakstneezibā, ko eedroshingaees zelt preeskā plaschakai publikai. Jo kahds tas domu sakars un kahda ta logika, kad tas par peem. raksta: „Swilpeeri un fauzeeki atskaneja iš publikas: Ta-
pehz naw teesa, la Sunakstes draudse bes fungu valihsības nebuhu-
warejuši isrihlot behrnu svehtkus (uja!)“ — un tamdekl wina greisi spreediumi ahtaki buhtu aissbildinami, ja wihsč tos nebuhu raudsi-
jis pusčkot ar tīk gauschi prastieem meleem.

"Latv. Uvischu" zeen. redakciju tamdekt laipni luhdsu, felschahs rindinas par isskaidrofchanu Sunakstes draudjes behrnu fwetku leetā usnemt sawās fleijās, jo "Teeju Webstnefis", kam tāhs pefuhtiju, leedsahs to dariht: taisnibas aissstahweschana ir laikam wina programam preti.

Var to, waj Sunakstes draudse bes weetigo leelgruntneku palihdsibas buhtu warejusi behrnu fwehklus isrihklot jeb nē, gan nebuhtu wehrts strihdetees; neweens jau nefchaubisees par to, ka tik leelai draudsei gan buhtu bijis eespehjams ari bes mineto leelgruntneku peepalihdsibas fwehklus isrihklot, ja tik to buhtu gribejusi un ja tik draudses pehrminderi un ari pagasta waldes lozekki eepreelsch wifās mahjās kreetni buhtu lafisjuschi naudu preelsch tam. — — — lgs „Latv. Avischu“ 38. nummurā jau ari, laikam eewehrodams tos muhsu draudse wifēem pasihstamus gruhtumus un tāhs daschadas nepatilfchanas, kas pee tāhdas naudas lafischanas pahrspehjamas un to allasch padara par suhru, gruhtu darbu, tik faka, ka bes fungu peepalihdsibas laikam nebuhtu warejuschi tos fwehklus isrihklot, draudsei paschait ne buht nepahrmedams winas nepeedalishchanos, ko winas ar labu apšinu ari newareja dariht, tamdehk ka draudse ir gan, kaut ari masalā mehrā, neeedalijusees pee fwehktu isrihloschanas. Bet pa leelakai dolai ir leelgruntneki un draudses mahzitajs palihdsejuschi, no laba prahka palihdsejuschi, un gauschi nejehdsigi un nepateizigi tas buhtu, kad teem, ka „L. W.“ sinotajs to dara, aplamā lepnibā dotum saprast, ka mums winu palihdsibas newaijagot.

Bet nu pee behrnu fwehtku rotalahm jeb spehlehm! Wifu pa-preelsch gribu usrahdiht „T. Wehsin.“ sinotaja melus schai sinā. — Tas naw teesa, ka sehni buhtu bahsti maifös; naw teesa, ka maifö teem buhtu feeti ap kalku; naw teesa, ka teem maifös waijadsejis noskreet wairak simts folu; naw teesa, ka meitenehm aisseetahm azihm buhtu waijadsejis, us weenas kahjas lezot, zitas meitenes nokert; naw teesa, ka pee behrnu wezakeem buhtu fazehlees ihgnums par rotalahm; naw teesa, ka swilpeeni un fauzeeni buhtu atskanejuschi if publikas.

Starp zitahm no jautrā behrnu pulsina uswestahm rotakahm bij ari pasihstamā „skreeschanahs maifds“. Es fcho rotalu fauzu par pasihstamu, jo bes „E. Wehstn.“ finotaja gan reti kahdam, kas naw „muža peedsimis un pa spundi barots“, wina buhs nepasihstama, tamdeht la ta gandrihs latrōs gimnastijas wingrofchanas fwehtlōs pee mums, tāpat lā ahrsemēs, ja, pat dauds tautas fwehtlōs — neluh-kojot pawīsam us Wahziju un Frānzijs, kur schihs rotalas neweendā jautrōs lauschu fwehtlōs netruhlest — schē pat (par peem. Keisara kro-neschanas fwehtlōs Jelgawā) redsama, un Widsemē pat jau daschōs widbs teek tureta par lauschu eerāschu; Oberpahlē par peem., kur il gadus teek isrihkoti behrnu fwehtli, skreeschanahs maifds ir pirmā ro-taka, us ko behrni ir jo kahrigi. — Waj tad nu Sunakstes behrnu fwehtku wadoneem to war nemt tik loti launā, ka tee ari schējenes behrneem eerādijsa fcho rotalu? Sehni spesdamees weens par otru speedahs kahpt maifds, winu walejos galus fasprauft us plezeem un tad tanis — ja dauds, 20 solu — lihds eesprauftam mehrkim aif-lehkt. Neweens tos nebahsa maifds; neweens netrenkaja, nedīna.

Meitenes usweda tik pat pasihstamo rotalu „wistinu kerschanu“, kas pee mums latrās mahjās, kur ween wairak behrnu lopā, ir redsama, pee kam weens behrns aisseetahm azihm rauga otru fakert, kam tad jaftahjahs pirmējā weetā, bes ka „wistinu lehrajai“ buhtu bijis jalez us weenas kahjas. — Us weenas kahjas tāhs lehkaja pee zitas rotakas, ko par „klumsalū“ nosauz, tomehr ne-aisseetahm azihm.

Wifis gahja godigi un lahrtigi, un „T. Wehstineſt“ sinota ihgnuma weetā bij redsams preeks us wegaku gihmjeem, pateefs preeks par jaukeem swehtkeem, no kritisgas mihlestibas isrihkoteem preelsh wiru mihleem behrneem, kas, pehz firds patikfchana s issustejuschees, jaut daschu labu wahrdū us deewabihjibu un wegaku zeentfchanu paſkubinati, galā, latrs lahdū masu dahwaniru par peeminu ſchein swehtkeem lihdsi nemdami, preezigi un laimigi dewahs mahjās. Nepeefkaitot lahdus pahri jaunmodes gelus, kureem tadſchu wajhadseja laut fo teilt prelim teem „no fungieem“ isrihkoteem swehtkeem, wifa Sunakſtes draudſe, lā to no dauds puſehm eſmu dſtudejis, wehl ſcho baltu deen’ no firds pateizahs behrnu ſwehtku isrihkotajeem par wiru puſhlineem un upureem draudſes behrneem par labu.

Kad ari peenemam, ka s̄kreeschanahs maifös, lai gan no Wahzeem
un Frantscheem un daschöd widdö ari no Latweescheem zeenita lauschu
rotala, preeksch Sunakstes draudses behrneem uelklahtos, tad man to-
mehr leekahs, ka s̄wehktu iſtrihlotaji nebij wis pelnijufchi tik sihwu,
no rupjeem meleem pabalstitu pahrmeschau zuur awisehm, ka to
„kahd Sunakstes draudses lozellis“ daxijs „Teesu Wehstinesi“. —

Isrikotaji to naw pelnijuschi, kad eewe hrojam, ka wixi, ka to wisi labi sinam, tik ween no mihe stibas gara dsichti, ir puhlejuschees is-
gahdaht behrneem ar scheem swehtkeem augligu gara pazilaschanu un
newainigu papreezafchanos.

Kas buhs dsirdejis muhsu zeen. mahzitaja Stendera kga behrnu spredi ki minetä svehtku deenä, wina lakifma isskaidrofchanu preeskf altara, wina atwadischanahs runu us behrneem svehtku plazi, tas buhs nomanijis un atsinis,zik loti winam ir pee firds pee-auguschi wina draudses masee behrni, — tas ari buhs pahllezzinahs, ka winsch nebuhtu wis lahwiş scheem faweeem lolojumeem nepeellahjigi rotataht.

Waj tad nu tas nebuhtu bijis dauds leet' derigaki un peeklahjigaki, kad schis „kahds S. dr. lozeklis“ buhtu sawas domas par svehtku rotalahm isteizis svehtku isrihkotajeem, nesā tahs puhtis leelajā taurē, un pee tam, sev pascham par jo leelu kaunu, tik rupji apmelojees?

Kahds Sunakstes draudzes skolotajs.

Nihga. Nihgas Latweeshu beedribai, ta „B. B.” siin, 31. Janvari, pulksten 8ds wakarā, bijusi ahrkahrtiga runas-wihru fapulze, preeskneezibas lozelku un daschadu amata wihrus zelschanas deht. Sapulze eezehluſi: par preeskneeku — R. Kalninu, par preeskneeka weetneeku — F. Grosswaldu, par raktu wedeju — P. Pławeneeku, par mantas finataju — A. Grünuppu, par ekonomijas un nama preeskneeku — J. Bullverku, par fahrtibas komisijas preeskneeku — A. Ahbrandtu, par teatera komisijas preeskneeku — A. Spundi, un par grahmatu wedeju — P. Martinsonu (wz.). Bes tam pee preeskneezibas fawa amata pehz peeder finibu komisijas preeskneeks A. Webers. — Par fwiektku komisijas lozelkleem, pee kuras pehz amata jau peeder beedribas preeskneeks, fahrtibas komisijas un ekonomijas preeskneeli, wehl eezelti — G. Vasits un Chr. Bergis, par ismeklefschanas komisijas lozelkleem — F. Grosswalds, J. Klawinsch un J. Bullis, par delegatu dseedaſchanas beedribas preeskneezibā — F. Wittandts, un par P. Remmese un R. Stohla komisijas lozelkleem — J. Sakkits, J. Subergis un M. Ballodis. — Runas-wihrs J. Laksmanis atfazijees no amata un pirmais kandidats E. Awijs nepeenehmis amatu, ta ka nu eestahjees otrais kandidats A. Ahbrandts.

Widsemes fawstarpigà uguns apdrofchinafchinas bee-
driba 1882/83. gadà, t. i. no 1. Aprila 1882. g. lihds 31. Mer-
zam 1883. g. ifsmakfajusj par 86 uguns-grehkeem Latweeschu dalà 47
tuhkst. 18 rubl. 71 kap. un par 73 uguns-grehkeem Igaunu dalà
43 tuhkst. 20 rubl. 51 kap., jeb kopâ par 159 uguns-grehkeem 90
tuhkst. 39 rubl. 22 kap. — 31. Merzà 1883. g. bij apdrofchinatas:
Latweeschu dalà 2648 mahjas (un muischias) ar 20 tuhkfst. 880 eh-
kahm un Igaunu dalà 2572 mahjas (un muischias) ar 15 tuhkfst.
700 ehkahm, — kopâ 5221 mahja (un muischa) ar 36 tuhkfst. 580
ehkahm par 22 milj. 759 tuhkfst. 412 rubl. — Beedribas manta 31.
Merzà 1883. g. bij 228 tuhkfst. 733 rubl. 34 kap.

29. Janwari redseti pirmee qulbji, dewini gabali.

Jeh labfchtaes pilsonis, pasifstams noseedsneeks Bednikows, 17 gadus wegs, ka „B. W.“ sino, 1. Februara rihtā atrastis nosists raskolniku kapfehtā. Mineto riht' wiensch kopā ar 2 ziteem blehscheem „Belogorinikowu“ un „Kasaragu“ ahrpus pilfehtas bij aplaupijuschi semneeku, tam nonemdami 2 bunes linu, un tāhs no-dsehruschi (215 kap.). Tad no eelas pufes mehginajuschi eelaustees masaja Kornu eelā Nr. 28, bet pamaniti — aissbehguschi minetā kapfehtā, kur Bednikows, kas draudejis usrahdiht polizejai, us „Kasaraga“ padomu no abeem beedreem tizis nosists. Belogorinikows to ygāchu wakar' fakteris, bet „Kasaragaš“ wehl ne-efot rołās.

Kreewijas juhrneezibas beedriba, Maskawā, „Balt. Wehstneim“ pеesuhtijusi pahrskatu par juhrskolahm pehrnajā pawa-fari. Is schi pahrskata redsams, ka tanī laikā Kreewijā bijuschas pawi-fam 39 juhrskolas, un proti: Baltajā juhrā 6, Kaspijas juhrā un Wolgā 4, Asowas juhrā 5, Melnojā juhrā 8 un muhsu Baltijas juhrā 16 juhrskolas; no schihm pehdejahm bija Pehterburgas gubernā 3, Igau-nijā 2, Widsemē 3 (Ainaschōs, Mangalōs un Rihgā) un Kursemē 8 (Engurē, Lub-Eserē, Dundagā, Wentspili, Uschawā, Feliksbergā, Leepajā un Bolangā). Preelsch wisu scho skolu ustureschanas ktonis dewiš 50 tuhſt. 949 rubl., un pagasti 25 tuhſt. 839 rubl., kopā 76 tuhſt. 787 rubl. Winās mahzijahs 1426 (no kureem Widsemē un Kursemē 362) mahzeelli. Ekšamu nolika: preelsch tahlahm brauk-schanahm 24 (Wids. u. Kurs. 23) schlikperi un 62 (39) stuhrmani; preelsch juhrmalu brauk-schanahm 49 (—) schlikperi un 159 (49) stuhrmani. Mahzellu skaitis juhrskolās gadu no gada stipri aug.

Tā 1877. gadā juhurškolas bij apmekletas wehl tikai no 769 (283), un 1883. gadā, tā augšķā redsejahm, jau no 1426 (362) mācītājiem, t. i. no gandrihs otrātik leela skaita, nekā preeksīt 7 gadeem.

"Austras" beedribā, lā "Balt. Wehsnesi" Iasams, Janwara mehnesi beedribas kapitals, zaur jaunu beedru peenahlschanu, wairojees par 7483 rubl. 51 kap.; 1. Februarii viiss kapitals bijis 121 tubkst. 151 rubl. leels. — General-sapulze wareschot notilt tikai Merza mehnesi, jo no lugu kapteineem, kas pa leelakai dalai schim brihscham atrodotees tahlās juhrās, lā Lihnas un Widus-Amerikas uhdendōs, lugu norehkinumi agrāk ne-efot gaibami.

Dezembera mehnesi 1883. g. Rihgā peedsimā 609 behrni (320 puiseni un 289 meitenes), nomira 322 zilveki (171 vihreetis un 151 seeweete), tā ka ūauschu ūlakts auga pa 287 dweh-ſeleh̄m, un ūalaulaja 85 paherū. 1882. gada Dezemberi peedsimā 589, nomira 384 un tika ūalaulati 102 pahri.

No Inzeema, Lehdurgas draudē, raksta „Balt. Webstnesim“:
 10. Janvari aīsgahja zaur uguni Inzeema skola un pagasta nams, kas bija buhweti apakš weena jumta. Ģķa bij no loka, pa valai ar falmu, pa dākai ar ūkālēku jumtu. Uguns pamanita vispirms falmu jumtā, tamdekt glahfschana bijusi ne-eespehjama. Apdrošinata wina bijusi Lehrpatas beedribā tikai par kahdeem 1500 rubleem. Pagasta mantas un raksti gandrihs wisi isglahbti. Skolotaja istabas leetas pa leelakai valai ari isglahbtas, bet tomehr dauds mantu gahjis bojā; ūkālēku rehkina us pahri simts rubleem. Lāime, ka degschana notika deenas laikā, pehz pulksten dewineem; zitadi dauds leelakas breesmas buhtu warejuschas iszeltees, jo skolas behrnu (puiku) guksamā istaba bija augsfchā, gehwelē, kurās durvis uguns ahtri aīsnehma. — Uguns iszelshānabs zehlonis nesinams.

Werawa. Ij Werawas aprinka raksta „Wirulanei“, ka R. draudse P. pagastā diwi ūkroderi nonahkuſchi vagasta teesā, wiſpade-wigi luhgdamī, lai wineem, ja reiſi ſawā dſihwē wehl dſertu brand-wihnu waj „hairiti“, uſſlaititu pilnus 30 kreetnus ſchagaru zirkeenius, jo paſchi ar ſaweeim ſpehleem neſpehjot labotees. Šo luhgumu uſ-nehmena protokolā, ſem Nr. 14, 1884. gadā, un apfolija, ka to iſ-pildiſchot. — Abi ūkroderi wehlejuſches, ka ſho wiin nodomu ziteem par labu preekſchibmi un uſmudinaſchanu iſſludinatu pa laikraſteem, lai ari ſiti ſibwā deuaui reiſ nabektu vee atiſibchanas.

Nehwale. Par breesmahm, ko 28 sweijneeki diwi deenas preefsch Seemas-fwehtleem pahrzeetuschi Peipusa esara, „Rev. Beobachters“ pasneeds schahdas finas: Esars tikai pa dalai bij aiffalis. Wehjsch lehni puhta, ta ka sweijneeki ar faweeem 28 firgeem un til pat dauds ragawahm jo tahlu dewahs pa wehl nestipro ledu. Bet til-ko bij eesahkuschti sveijot, tad ledus zaur wehju, kas fazehlahs weenmehr siipraks, atraisijahs un leelâ gabala lihds ar laudihm un firgeem laidahs us esara widu. Nakti eestahjahs un wehtra fazehlahs wehja weetâ. Ap pusnakti ledus gabals pahrschlehlahs diwi gabalds, un nu latrs dewahs pa fawu zetu. Mlasakais gabals faluhsa wehl masakos, ta ka daschi gabali, sem laushu un firgu swara, daschas zellas dñsku peldeja apalch uhdens. Rihts aufa, bet wehtra nerima. Ap pusdeenu seemel-wakara wehtra pahrsweedahsdeenividus-rihta wehtrâ, til siiprä, ka paschi sveijneeki, tad ari tiktu malâ, to-meht bihstijahs no nahwes. Kad ledus gabali tuwojahs malai, wiß sagatawojahs us nahwes zihniuu; jo waijaga buht redsejuscham, ar fahdu sparu tahdi ledus gabali zits zitam gahschahs wirfù, zelahs un grimst un faschlikst drupu drupinâs, — tad tikai noswehrs breesmas, kahdas draude schahdâ atgadijumâ. Tak laimigi isdewahs: wiß sveijneeki, lekdami no weena gabala us otru, lihds ar faweeem lopineem isglahbahs un weseli, lai gan noguruschi, nonahza pee faweejem. Leelahs wehtras deht — laiwas ne-usdrofchinajahs issuhiht mißnads.

Somija. Obo pilsehtas apkahrtne ap Janvara widu, kahdu deenu stiprai aukai puhshot, pulks masu tahrpinu nokrituschi. Schee pelekee tahrpini, melnahm galwinahm, it mundri rahpalajuschi apkahrt va fneagu. Winni starvā ori daschas fleekas redsetas.

No Masanowas, Lublinas apgabalā, raksta „Valt. Wehstne-
sim”, ka tur 20. Janvarī tvaiku fatls pahrsprahdsis, pee tam pa-
rahdijis tilk breesmigu spēku, ka weens gabals isskrehjis gaisfā un otrs
apgahsis muhri, zaur to isslausdamees; logi ar wiseem rahmjeem,
jumta spahres un zitas chķas dalas tahlu pa gaifu aissweestas. Deem-
schehl ari diwi jauni zilwei pee tam saudejuschi fawu dīshwibu; tre-
sčais, fadausītis un apdedsis, zīhnahs wehl starp dīshwibu un nahwi.
Nelaimē notikusi zaur kuringataju ne-usmanibū.

Charkowa. Turenes tā sauzamā Maskawas tirgotawā uguns izzehlupees 30. Janvari, kas tilai ap pušnakti aprobeschota; 10 magasinas nodeguščas un 4 apskahdetas. Skahde sneedsootees pahri par 1 mili. rublu.

Charkowas bahnu si keschu sahdsibas peenehmu schahs
tahdā mehrā, ka atgahdinajumi, kas peefisti gar seenahm, wairs ne-
leekahs buht peeteekofchi; efot usdots stanzijs schandarmeem un poli-
zejas eerehdneem, lai brauzeeneem pеebrauzot un aisbrauzot — fauzot
diktā balsi: „Kungi top lubati, fargaht sawas keschas!“

Rostowa pee Dona. Kahds no deenesta isslahjees ofizeeris peehema puismuhscha feewinu sawam 3 gadus wezam dehlinam par aukli. Schi sawu darbu ispildija deewsgan labi, un behrnu pat lakahs mihlejot. Pehz pahri mehnescuem tomehr aukle atfazijahs no deenesta, teikdama, ka tai ja-eijot atpakaal us sawu dsimtenes zeemu. Eik-ko wina bij aissgahjusi, tad puiseens, kas lihds tam laikam bij pilnigi wesels, us reissi fahla paasudeht atminu un valika besgaligi meegains; pehz nedekas laika behrns nomira, ihsti wahjchs nebijis. To dsirdejusi, kahda Schihdeete nonahza minetä ofizeera namä un waimanaja: „Schi pati feeweete nogistejusi manu behrnu, kad pee manis bij par aukli, un tagad wina nogistejusi ari Juuhsejo!“ Ismekleschana israhdija, ka Schihdeetei taisniba, un ka Rostowä pehdejä laikä eepe-rinajusees breesmiga behrnu fleplawneetschu fabeedriba. Ka leelakhs, tad schi fabeedriba zehlupees zaur wahjprahligu feeweeti, kas sawus behrnus tamdeht nogalinajusi, „lai tos pasargatu no schihs paaules behdahm un gruhtibahm un pahrwestu debefs preekös“. Sabeedribas peekritejas, finams, wisas uslukojamas par prahitä jukuschahm. Bet kad nu schi wahjprahhiba ne buht naw nomanama zitäs leetäs, tad saprotams, ka tahda fabeedriba jo breesmiga un war padariht wi-hai leelu postu.

Re-abbreviations.

Norwegija. Kehninsch Oskars schinis deenās atklahja Norwegeeschu tautas weetneelu sapulzi. Kehninsch bij gehrbees Norwegeeschu generala mundeerā un, fehdus us trona, nolasija sawu trona runu. Bisi ziti, un ari pati kehninene, isklausijahs runu stahwus. Var tagadejo grosīchanos un ruhgalaschanu Norwegijā netika nekas minehts ne trona runā, ne ari tautas weetneelu preekschneeka Swerdrupa atbildē. Leels kauschu pulks bij pastorpam sapulzejēes ap deputatu namu, un apsweizinaja ar leelu gawilešchanu kehninu, kad tas isnahza is deputatu nama. Tautas weetneelu preekschneeku Swerdrupi turpretim fweizinaja tik wahji jo wahji.

Wahzija. Breeksch kahdeem gadeem, kad Wahzijā eeweda sozialistu likumu, tad ari sozialdemokrati awises tur tika apspeestas; tikai weena weeniga atlikahs, awise „Süddeutsche Post“, un isnahk wehl schim brihscham Minkenē. Schi lapa prata mehrenaki isturetees par wifahm zitahm sawahm beedrenehm. Bet tagad nu sino, ka winas redaktors Regelis, kas bij abrauzis Dresdenē, lai waretu rakstiht sawai awisei par Saßchu Landtaga darishchanahm, tur peepeschi apzeetinaahsts. Winu apwaino, ka efot lihdssinatojs pee polizista Blöcha nonahweschanas Wihne. — Turpretim no zitas pufes atkal padzird, ka Regelis apzeetinaahsts tamdeht, ka peepalihdsejīs isplatiht draudu webstules Dresdenē.

Berlinēs pilfehtas eedsihwotaju slaitēs pastahwigi wai-rojahs. Pēhž jaunakahs slaitischanas tur bij 1 milj. 122 tuhfst. 330 eedsihwotaju.

Lihdsfchinigais Kreewijs fuhtnis Parisē, firsts Dr-
lows, ka „Nat. Ztga“ dsirdejusi, dabusshot fuhtna weetu Berline,
Saburowa weetā.

Austrija. No wiſahm puſehm tagad apſiiprīna, ka poližista Blocha ſlepkaſa pateſti eſot Wahzu ſozialdemokrats Stelmachers iſ Schleſſiaſ.

Taunee spaïdu likumi preefsch Wihnes apstiprinati no Au-
streeschu deputatu nama ar 177 pret 137 balsihm, un uſ ſcho likumu
vamata iau leels pulks nemeera galwinku iſraiditi is Wihnes.

Anglija. Kembriidschās herzogs, kas ir Anglu armijas wirts-komandeeris, isdewis pauehli, ka wifeem Anglu ofizeereem, kas teek atwalinati, ka war zelot pa ahrsemehm, ja apsolahs ar rafstu, ka ne-peedalisees ne pee kahdeem kareem waj nemeereem ahrsemēs, lai tee ari buhtu jebkahdā pasaules malā waj galā. Schi pauehle, sā domā, tamdeht islaista, ka dauds Anglu ofizeeru atrodahs Egipteeschu kara pulsōs, kur tee, Egipteeschu kara spehlam flitti klahjotees, leeliskam teek nonahweti.

Ihru dumpineeli, kas lihds schim tika tureti Ihrijas zeetumos, schinis deenas pahriwesti us Angliju un tur eeslodstii krahtinā.

Tas notizis tamdeht, ka dauds Ihreschu faswehrejusches, dumpinekus atswabinaht is turenés zeetumeem. — Waldiba, bihdamees, ka tas nenotiktu ari Anglijá, naw issuojuſi, kurðs zeetumðs fhee noteefatee Iþri taqad atrodahs.

Franzija. Lihds schim bij aisseegts Franzijā eewest zuhkas galu is Amerikas, jo domaja, ka tas wefeliba sūnā atnefot Franzijai kahdu labumu. Bet tagad nu ir ismeklehts un isskaidrots, ka tahds aisseegums tihri bes pamata, jo zuhkas gala, kas teek eewesta is Amerikas, ne buht ne-efot skahdiga wefelibai. Tā tad nu Frantschi atkal warehs pulzetees ap Amerikas zuhka s galas podeem.

Parises pilfehtas waldibai bij no kahdas puses peepra-
fists, ka stahw ar skolenu bataljonu fastahdischanu un eemahzischanu.
Tagad nu minetä waldiba atbildejußi, ka ar tam riikojotees nopeetni-
ween, un ka gaidamöös tautas sivehtöös, 2. (14.) Julijä sch. g., lau-
dis wareshot apluhkot 21 tuhkf. tahdu puiku, ar eerotscheem rokä un
mundereem mugurä.

No Tonkinas sino, ka Anamas waldiba fanihdusees ar Kihneeschhu waldibu. Anama ir Kihnas pawalsts, un lihds schim Tonkinas jautajumā turejahs kopā ar Kihnu. Klaiji wina gan nepretojahs Frantscheem, ar kureem bij taifisjuši lihgumu, kas atlauij Frantscheem eewest fahrtibu Tonkinā; bet flespeni Anamas waldiba strahdaja Frantscheem preti un beedrojahs ar Kihnu. Tamdehł tad ari Anameeschhu fuhtneegiba bij nosuhtita us Pekinu. Bet ta pahrnahfusī atpakał itin sapikhusi; laikam tamdehł, ka Kihnas waldiba naw danzoujuši pehz winas musikas. No tam nu domajams, ka Anamas waldiba Tonkinā wairs nestrahdahs weenis prahis ar Kihneeschem. Bet schis strihdus, kas waldibu starpā, leekahs ari pahrgahjis us tautahm, jo is Balkninas sino, ka starp turenes Anameeschem un Kihneeschem nikna strihdus iszehlees. Kihneeschi ne-esot Anameeschem makfajuschi kahdu apsolitu naudu. Sinams, Frantschu leetai Tonkinā — schis strihdus war buht tikai par labu.

Frantschu generalis Milo nonahzis Tonkinā ar jauneem
valihga spehkeem un usnehmees wirswadishanu pahr wiseem turent
Frantschu fausuma spehkeem. Admirals Kurbē, kas lihds schim bij
turenes Frantschu juhras un fausuma spehku wirstkomandeeris, tagad
wadihs til juhras spehku. Ekspedizija pref Baknинu, kas tagad, k
domajoms, dribsumā qaidama, tà tad tiks wadita no generaala Milo

Spahnijs. Lai gan nemeera prahdi Spahnijs tagad aplikuschi un wisur walda meerts un fahrtiba, tad tomehr waldiba luhgus saweem abeem kaimineem, Franzijai un Portugalei, lai apwaktejo sawas robeschás, ka kahdi Spahneeschü behgli un dumpja zehleji i winu walstihm peepeschü ne-eelauschahs pahr robeschu Spahnijs, Franzija un Portugal to apföliischahs un tura stinori famu wahrdy

Portugale. Jau 50 gadus atpakat waldiba bij isdewusi li-
kumu, ka klosteri Portugalē isnihginajami, un proti tahdā wihsē, ka
neteek jauni muhki wairē usnemti klosterōs, un tad tee, kas klosterōs
jau atrodahs, ismirš, tad klosterus slehgt. Waldiba tahdā wihsē
domaja it ihsā laikā isbeigt klosterus; bet tomehr wina pee tam deewsgan
wihsuſees. Muhkeem ir loti sihksa dsihwiba. Tagad pehz 50 ga-
deem wehl atronahs Portugalē 68 klosteri, kureem kopā 175 muhki.
Wezakais no wineem ir 109 gadus wezs, 4 ir starp 90 un 100 ga-
deem, 38 starp 80 un 90 gadeem, 92 starp 70 un 80 gadeem, un
40 ir jaunekli no 60 lihds 70 gadeem. Tā tad wehl war pahree
otree 50 gadu esksam& muhki Portugalē namisam huba ismiruſhi

Serbijs. Serbeeschij schinis deenâs pabeidsa zelt sawus depuratus. Gandrihs wijsôs apgabalôs eezechla tahdus wihrus, kahdu ministerija gribaja un kas winai pilnigi pa prahtam. Pretineeki wi sur ta tika fabaiditi, zaar tam, ka tos eemeta zeetumâ un gitadi k spihdsinaja, ka ne-usdrofchinajahs zeeti aissfahweht sawas tecfibas — Serbu ministerija, ka sinams, tura karstu draudsibu ar Austriju un tagad nu wina warehs waldiht un dsishwot — ihsti ka paschai patihk bes ka tai buhtu jabihstahs, ka tautas weetneeki jele pretosees. Be waj no tahdas politikas ar laiku til ne-isnahks leelas kibeleš, — to ix pawifam zita prafisjanga.

Turzija. Turku waldibai leelas raises war iszeltees no strihda ar Greeku patriarku. Kristitee daschās malās Eiropas Turzijā, kā Krehtas salā, Makedonijā un zitur, sahl palikt nemeerigi par to, ka Turku waldiba leedsahs apstiprinaht Greeku basnizas wezahs teesibas wini no tam wehro, ka Turzija gribot apspeest kristigu tizibu. Ibs pashī tamdeht wini loti faschutuschi, ka Turku waldiba apwainojo Greeku mahjitatius, ka fchee rihdot laudis us dumpi. Turku waldiba wiswairak apwainojoj pareistizigos klosterus Atos pušhalas kaločas. Vina gribēja turp nosuhiltb fēwisklu komissiju, kas lai fchos kloste

Tiflīħds kriminal-komisars Poters pee nama ismekleħchanas gri-beja eet. Feldmanis ar waru winam gribiex to leegħt. Ia ari fakbda masa-dsels skapja atfleħgu nedot. Komisars apzeetinajha winu, un ar waru ta-skavia atfleħqu attieħhma.

Gelsch skapja atradahs portmaneja, kurā bij pahrafs par 5000 rubļ. naudas, bez tam selta pulkstenis un lehde, kurai tilk aklis truhla.

Zigaru pahrdeweis pastahweja us tam, sa nauda un pulkstenis wiram peederot. Poters us wina wahrdeem wairs nekahdu swaru nelika, bet telegrafeereja tublit us B., lai no flimneelu nama Feldmani ne-islaisch. Ap wakaru ari pats Poters aibrauza atpakał us B.

Kā wiñsch bij domajis, tā ari bij. Feldmanis, tikkilhs redsejs, tā bij peenahkis, pats fazija, tā fewim tahs bruhžes darijis, gribedams to naudu us tahdu wihſt patureht. Lai isdomato usbrukſchanu wehl ſlaidraki buhtu warejis peerahdiht, nopolinajis drahnas ar ſchweli, un tahs atlkas eegreſtā wainā eepilinajis un to pudeliti zaur wagonas logu ahrā iſſweediſ, no lam tad ari pats beidsot apdullis no ſchweles ſmakas. Ar fawu brahli norunajis wiſu tā isdarhti, un ar to eeguhto naudu tad jaunu tirgoſchanas weetu peenemt. Abi tika ar zeetumu ſoditi.

Litografs Bremeris pee fahib negantibas bij pateesi newainigs; het tomehr fawai strahpei ne-isbehdsa, tamdeh kia dselszela kasi ar fahdeem grashem bij peekrahpis.

Tā sīpkāviba, kas tū dauds bēnu vāzhus darīja nemeierigus, beidsot tadīšu nabža gaismā.

„Naw nekas tīk ūmalki pihts, ko ne-atklahs reis faules rihts!“

Kahds wahrds par angsti mahzitu wihru „doktora godu“.

Kahds „Latveeschu Alvisch“ lafitajs luhds, lai isskaidrojam, ko ihsti nosihmē pee augsti mahziteem wihireem tas wahrds „doktor“ (Dr.). — Redseet, ta leeta ir fchi: Wispirms naw jadomā, ka tas wahrds „doktor“ teek pеeschkirts tilai ahrsteem, ko mehs wispahrigi par „daktereem“ mehdsam nosault. Ir laba teesa tahdu „dakteru“ jeb ahrstu, kureem tas wahrds „doktor“ (Dr.) ne buht nepeenahkahs. Tas wahrds „doktor“ (Dr.) peektiht tilai tahdeem ahrsteem, kas pеesch tam ir nolikuschi to waijadsgo eksamu. — Zilwelu dsihwē un fasdihwē ir daschadi pakahpeeni jeb daschadas schkiras. Ikkatram teek pеeschkirts tas wahrds un teek pеeschkirta ta schkira, ko winsch ir ispelniijees. Tā tas aridsan iraid pee mahziteem wihireem un finaschanas laukā. Weenu pehz wina finaschanas nosauz tā, otru tā; weens ir fasneidsis fcho, otrs atkal to finaschanas jeb finibas pakahpeenu. Kas pagasta skolu ir nobeidsis, tam ir faws pakahpeens, kas kreisskolu, gimnasiu u. t. j. pr. ir pabeigušchi, teem ir fawī pakahpeeni u. t. j. pr. — Tā tad ari tee, kas augstskolas jeb uniwersitetes ir pabeigušchi, stahw us fawem finaschanas jeb finibas pakahpeeneem un teek nosaulti ar ihpascheem wahrdeem. Kas uniwersiteti tilai tā-tā nobeigušchi, tos nosauz ar to wahrdu „graduerti studenti“; kas nolikuschi labaku eksamu, teem teek pеeschkirts no paschas uniwersitetes tas wahrds „kandidati“. Tee „kandidati“, kas wairak us preefchu dsenahs un noleek leelaku un augstaku eksamu un klijā finaschanas zihnnā jeb disputazija israhdā waijadsgo weiklibu, dabon no uniwersitetehm to wahrdu „magisteri“. Tee, kas wehl dsiłaki mahzahs jeb fasneids to augstako pakahpeenu, paleek par „doktoreem“ fawās finaschanās. — Gandrihs wiſi profesori uniwersitetēs ir „doktori“. Ari Mahrtinsch Luters bij uskahpis lihds mahzitu wiheru wiſu augstakam pakahpeenam un eeguwis Deewa wahrdū finaschanas „doktora godu“. Tapehz ari wehl fcho baltu deenu fakam: (doktor) „Dr. Mahrtinsch Luters“.

Bet ari zitadi un ne wis ween zaur ekfameem un klaijahym dis-putazijahym uniwersitetes augsti mahziti wihi war eeguh "doktora wahrdū", "doktora godu". Tas noteek tā: Kad us lahdū augsti mahzitu wihi, wina rakstu un puhlinu un nöpelnu dehl finafchanas laukā, lahda uniwersiteete paleek usmaniga, un reds, ka tas wihrs ir zeenigs tahda wahrda, tad wina, lai ari retam, bet tomehr dascham, tas to ihsti ir pelnijis, peeschkīr "doktora" augsto godū. Isgahjufcho gad' trihs wihi Baltijā ir pagodinati par "doktoreem". Tehrpatas uniwersitetes teologijas nodala pagodinaja par "doktoreem" — Igaunu semes generalsuperintendentu Schultz un wirsmahzitaju magisteri Lütkens Rihgā. Un tad Karalautschu uniwersitetes filosofijas nodala pagodinaja Dobeles mahzitaju Bielensteiniu par "doktoru". Tas raksts, kura Karalautschu uniwersitetes filosofijas fakultete jeb nodala isskaidro, kamdehl wina Bielensteina lgam ir peeschkīhrusī scho augsto un reto godu, skan tā:

"A. Bielensteinu Dobelē, kas teizamis pēhž fawas gara modri-
bas, labdu reti atron, pēhž fawahm smalkahm austīm, ar ko

walodu noklausījēs, pēc fawā dīķis un bagataš fināchanas kā pirmais Latveeschi walodas stiprus likumus ar finu usrahdijs un tā ir to pašchu uskopis un uſ prekļu wedis, ir to sa- lihdsinajamu radu walodu isdibinaſhanu ūti paſchēhriſ, kas tad wehl, ſenatni iſpehtidams un tautas paſakas un dīeſemas falafidams un gaifchi fastahdidams, ir wezu Latveeschi wehſturi — ir winu tizibu gaifmā wedis, un zaur tāhdahm un zitahm pehtīchanahm fawā tehwīja un ahrsemēs flāwens paizis, to tad goda deh̄l ar wiſaugstako filoſofijas godu puſchēkodama — par filoſofijas „doktoru” ar wiſahm peederigahm teefibahm un pri- wilegijahm ir zehluſi Kāralautſchu augstahs ſkolas jeb uniwer- fitetes filoſofijas fakultete jeb nodala.”

Tad wehl mehs esam isluhguschees atwehleschanu, sche pasneegt to rakstu, ko Karalautschu universitetes filosofijas nodakas prekelsch-necks jeb dekans Walkers Bielensteina kgam pеesuhtija libds ar „dok-tora“ godu.

Tas rafsið flan tå:

"Augsti zeenijamais mahzitaja fungē!

Zaur Juhsu grahmatu par Latweeschu walodu, zaur Latweeschu mihlu falafischanu un isskaidroschanu, zaur Latweeschu bihbeles pahstrahdaschanu walodas finā un zaur wiseem teem ziteem raksteem par Latweeschu walodu un Latweeschu tautas senatni Juhs leelu un neisnihfstamu slawu efeet ispelnijuschees netik ween Latweeschu finā, bet ari dauds plafchakā laukā, proti, ka nu labaki war atsikt, kahdā fakārā walodas un tautas wispahti stahw. Gods Jums nahkāhs no wisu tautu finatnekeem. Lai schi godafchana nahktu kaijji redsama un lai pateiziba Jums tilku dota par to, ko Juhs peepalihdsejuschi ari pee Bezpruhfschu un Leischu, Latweeschu ihstu radineeku walodu ispehtifchanas, kas ihsteni triht Karalaufschu augstskolas robeschās un dala, schihs augstskolas filosofijas fakultete (nodala) Jums dahwina filosofijas doktora wahrdū un godu — un, to peenahkamo diplomu (rakstu) peefuhtidama, wehlē Jums, ka Juhs ilgus gadus, zaur schahdu godu eepreeginati, par fewi un sawu labumu — lä lihds schim — neko nerehkinadami, pilnā spehkā tahlat strahdatu finatnibai par labu.

Kāralauftschu augstskolas filosofijas fakultetes wahrda:

Defans J. Wallers."

Tà Kaxalantschu universitete, tà augsti mahziti wihri spreesch par Dr. Bielensteina puhlineem un nopolneem pee Latweeschu tautas un Latweeschu walodas. Un teesham, kad Bielensteina nebuhtu, tad no Latweeschu senatnes mas ko sinatum un Latweeschu walodai nebuhtu tahdu likumu, kahdi winai tagad iraid. Bielensteins ir, to ikkats war leezinah, tas leelakais Latweeschu wehstures un Latweeschu walodas sinatajs. Bet ko wiinch par faweeem gruhtem darbeem un faweeem leeleem puhlineem dabon dsfirdeht daschs Latweeschu laikraksts? Mengashanas, apkehsifshanas un netaisnas pahrmeshanas. Ta pateess ir behdiga laika shme! Kad pec kahdas tautas tee labakee wihri teek likti nowahrtä, tad tahda tauta noteefajahs pati feivi. Us Bielensteinu shmejot, mehs winam usfauzam: tà nedara „Latweeschu tauta“, bet tahdi, ko Latweeschu tauta pati reisi issiums ahrä is fawa widus. Beram, ka Bielensteins to nepateizibu, ar ko winam tagad daschs mafsa, ne-usluhlos ka nepateizibu no paſčas tautas, un tamdeht fawus spehlus ari us preekschu wehl upurehs Latweeschu tautai, ka to lihds schim ir darijis. — Par neslawas zehlejeem un tahdu wihru chrmoschanos, kas wehl naw ne puslihds labi eepasinufshees ar Bielensteina Latweeschu gramatiku, bet kas ar droſchu peeri laudihm grib eestahstiht, ka gramatikas rakstītajš nemahlot pa latviski, — Dr. Bielensteins laikam mas ko behdahs, un ziti prah-tigi wihri oahrdi vaſmeeſees.

Matthew 13

„Bezajam 1. a“ Ķgam: Labi, lai noteik, kā gribeet. Apstellejiet tilai „2. A.“ un pāskat mūžīju ekspedīziju tīklab par ūki, lā ari par pētnā gada numuru.

Latw. Tip. redactors: X. Weide.

No censures atwehleits. Telgawā, 8. Februarī 1884.

